



א וועכנטליכע בלעטל ארויס געגעבן דורך בני אמונים

וּבְכָל מַאֲמָלֵינוּ

253

פרשת ויצא

תשע"ט

פערל ווערטער איבער אמן און תפילה אין די פרשה

מאוצרות אמונים

בית א-ל (לעיל כח טו): "וַיְהִי בַּבֹּקֶר אֶל הָאֲדָמָה הָאֵת, אִיז ער געווארן ווי איינער וואס גייט ארויס מיט א כוונה צוריק קומען, און צוליב דעם האט ער געדארפט לויפן כדי ער זאל קענען שנעלער צוריק קומען.

חתם סופר

מיט וואס איז אנדערשט געווען די לויב פון לאה?

"הַפֶּעַם אֲוֶדָה אֶת ה' עַל כֵּן קָרָאָה שְׁמוֹ הַיְהוָה" (כט לה) ס'איז באקאנט די גמרא (ברכות ז ב): "פון ווען דער אויבשטער האט באשאפן דער וועלט האט קיינער נישט געלויבט דעם אויבערשטן, ביז ווען לאה האט געלויבט, און האט געזאגט: 'הַפֶּעַם אֲוֶדָה אֶת ה'', און אסאך פרעגן: האבן דען די אבות הק' נישט געלויבט, מיר טרעפן דאך אסאך פסוקים ווי דארט שטייט קלאר אז זיי האבן געלויבט און אויך מקריב געווען קרבנות אויף די גוים וואס השי"ת האט מיט זיי געטוהן?

עטליכע ערקלערונגען זענען געזאגט געווארן אויף דעם:

א. רבי צבי הירש העליר בעל 'טיב גיטין' האט ערקלערט: די טייטש פון די לשון 'הודאה' איז אויך - מודה זיין אין די גערעכטיגקייט פונעם צווייטן, נאך וואס פריער האט ער זיך געקריגט מיט אים. אזוי אויך ביי לאה, כאטש אין אנהויב האט איר זיכער וויי געטוהן דאס וואס זי איז געווען א 'שנואה', אבער ווען זי האט געזעהן אז פון דעם איז פאר איר ארויס געקומען א טובה, ווען זי האט זוכה געווען אויפשטעלן מער שבטים פון וואס ס'איז געווען פאר איר באשטימט (ראה פסיקתא זוטרותא כט לא), האט זי 'טובה' און אויף דעם האט זי געלויבט השי"ת. און לויט דעם פארשטייט מען, אפילו מיר טרעפן אז די אבות האבן געלויבט השי"ת, אבער מיטן לויבן אויף די 'רעה' איז לאה געווען די ערשטע.

ב. דער 'כתב סופר' טייטש:

כאטש אונזערע אבות האבן זיכער געלויבט השי"ת און מקריב געווען פאר אים קרבנות, אבער זיי האבן עס געטוהן נאר נאך וואס עס איז געשעהן מיט זיי נסים שלא כדרך הטבע. אבער לאה איז געווען די ערשטע וואס האט געלויבט אויף דעם וואס השי"ת האט איר געהאלפן בדרך הטבע - געבוירן די קינדער.

ג. אין 'פרדס יוסף' שטייט א תירוץ:

אין מסכת פסחים זאגן זאן חז"ל (פסחים קז א): "בעשרה מאמרות של שבח נאמר ספר תהלים... גדול מכולן 'הללויה' שכולל שם ושבח בבת אחת." אויך לאה איז געווען מער פון די פריערדיגע מיט דעם וואס זי האט ארויסגעברענגט א 'שם ושבח' אויפאיינמאל, ווען זי האט א נאמען געגעבן 'הודה' וואס האט אין זיך די אותיות פון שם הויה, און די גאנצע ווארט באדייט לויב.

חידושי גאונים דף ג; 'כתב סופר'; 'פרדס יוסף'

ארויס גיין פון אר"י
איז אזוי ווי ארויס גיין פון א שוהל

"וַיֵּשָׂא יַעֲקֹב רִגְלָיו וַיֵּלֶךְ אֶרְצָה בְּנֵי קָדֶם" (כט א)

"וַיֵּשָׂא יַעֲקֹב רִגְלָיו" - משתבשר בשורה טובה... נשא לבו את רגליו ונעשה קל ללכת" (רש"י).

ווען יעקב גייט ארויס פון ארץ ישראל קיין חרן (לעיל כח י) שטייט נאר: "וַיֵּצֵא יַעֲקֹב מִבְּאֵר שֶׁבַע וַיֵּלֶךְ חֲרָנָה", פארוואס יעצט, נאכן נעכטיגן אין בית א-ל האט ער פלוצלינג אנגעהויבן גיין צוריק, אזוי ווי עס שטייט: "וַיֵּשָׂא יַעֲקֹב רִגְלָיו וַיֵּלֶךְ"?

זאגט דער 'חתם סופר':

אין מסכת ברכות (ו ב) זאגן די חכמים אז דער וואס גייט ארויס פון שוהל, זאל נישט גיין גרויסע טריט, כדי עס זאל נישט אויסזעהן אז עס איז אים שווער געווען זיך אויפהאלטן אין שוהל (ראה רש"י שם), אבער דער 'מגן אברהם' (א"ח כו) פסקט אז אויב ער גייט ארויס פון שוהל מיט א כונה צוריק קומען, איז פונקט פארקערט, עס איז א מצוה ער זאל לויפן כדי ער שנעלער צוריק קומען אין שוהל.

לויט דעם קען מען זאגן, אז ווען יעקב איז ארויס פון ארץ ישראל אויפן וועג קיין חרן אן ער זאל וויסן צי ער וועט צוריק קומען, האט ער געהאט א דין ווי איינער וואס גייט ארויס פון א שוהל, און וועגן דעם איז ער געגאנגען שטאט, אבער פון ווען ער האט געהערט די בשורה אין

רזי אמונים
רמזים פון אמן
אין די פרשה

יעקב האט געווען פאר יוסף דעם
סוד פון אמן

"עֲתָה קוּם צֵא מִן הָאָרֶץ הָאֵת" (לא יג)

אזוי שרייבט דער 'מגלה עמוקות' (פרי יושב):

"יוסף איז דער שומר ביי די טויער, און די טויערן עפענען זיך אויף אין זכות פון ענטפערן אמן, אזוי ווי חז"ל (שבת קט ב) לערנען ארויס פון דער פסוק (ישעיה כו ב): 'פִּתְחוּ שַׁעֲרֵי וִיבֹא גוֹי צָדִיק שׁוֹמֵר אֲמוֹנִים'."

יעקב איז אלט געווען 91 יאר אזוי ווי דער צאל פון אמן ווען דער אויבשטער האט אים געזאגט: "קום צא מן הארץ הזאת", און דעמאלטס האט רחל געבוירן דעם יוסף, און יעקב האט אים אנגעלעקט דעם סוד פון אמן..."

יעקב האט געוואלט פארן ספעציעל צום דאווענען
"וַיִּפְגַּע בַּמָּקוֹם" (כח יא)

"כי מטא [=ווען ער איז אנגעקומען] לחרן אמר: אפשר עברתי על מקום שהתפללו אבותי, ואני לא התפללתי? כדי יהיה דעתי למיהדר [=ווען ער האט געוואלט צוריק גיין] - קפצה ליה ארעא [=האט ער געהאט קפיצת הדרך]. מיד - 'ויפגע במקום'" (חולין צא ב).

דארף מען פארשטיין: פארוואס האט יעקב אבינו נישט אינזיך געהאט צו דאווענען באלד ווען ער איז אריבער געגאנגען דאס ערשטע מאל אויף דעם פלאץ, נאר ער האט געווארט ביז ער איז אנגעקומען פון חרן?

זאגט דער 'חידושי הר"מ':

יעקב האט נישט געוואלט דאווענען ווי בדרך אגב - אינמיטן וועג גייענדיג קיין חרן, וועגן דעם נאר נאך וואס ער איז אנגעקומען קיין חרן, דעמאלטס האט ער מייחד געווען א ספעציעלע רייע צו דעם פלאץ וואו דארט האבן געדאוונט זיינע אבות כדי ער זאל דארט דאווענען.

ליקוטי הר"מ

יעקב האט געבעהטן ער זאל הנאה
האבן פון די ברויט און די קליידער

"וְנָתַן לִי לֶחֶם לֵאכֹל וּבִגְד לְבָשׁ" (כח ב)

פארוואס האט יעקב געדארפט ארויס זאגן: "לֶחֶם לֵאכֹל וּבִגְד לְבָשׁ", איז דען פארהאן א אנדערע זאך אויף וואס ער דארף די ברויט אדער די קלייד?

ערקלערט רבי מרדכי הכהן פון צפת: עס זענען דא אסאך מענטשן וואס האבן אסאך ברויט, אבער זיי קענען נישט הנאה האבן פון דעם, צוליב א קראנקהייט אדער א קערפערליכע פראבלעם וואס האלט זיי צוריק. וועגן דעם האט יעקב קלאר ארויסגעזאגט און האט געבעהטן: "לֶחֶם לֵאכֹל וּבִגְד לְבָשׁ" - אז אויסער דעם וואס דער אויבשטער וועט אים העלפן און געבן שפייז און קליידער, וועט ער אים אויך געבן געזונט און כח ער זאל קענען עסן, און אויך ארויסגיין פון הויז און גיין צווישן מענטשן ווען ער איז אנגעטוהן מיט קליידער, און זיי וועלן נישט ליגן סתם אין שאפע אום באניצט.

אויף א אנדערן וועג ערקלערט רבי יחיאל שפירא פון בלענדאו:

ווען עס הערשט א הונגער אויף דער וועלט, אויך די וואס האבן יא אלע זייערע באדערפענישן, פילן זיך נישט רואיג ווען זיי עסן ווי געהעריג און זיי קליידן זיך מיט מלבושי כבוד, ציטערנדיג פון די בליקן פון די וואס קוקן אויף זיי מיט קנאה. וועגן דעם האט יעקב געבעהטן: געב פאר אלע באשעפענישן ברויט און שפייז וויפיל עס פעלט זיי אויס, כדי איר זאל קענען געניסן פון וואס דו האסט מיר געשאנקען.

שפתי כהן; 'אמת ליעקב'

"חז"ל זאגן (שבת קט ב): 'כל העונה אמן בכל כוחו פותחין לו שערי גן עדן, און פון דער שער וועלן מיר ווייסן וויפל נחת רוח טוהט עס פאר אונזער באשעפער. וואויל איז פאר א ילוד אשה וואס איז זוכה צו טוהן א נחת רוח פאר זיין באשעפער, עס איז נישט פארהאן קיין גרעסערער שחר פון דעם, און עס איז פאסיג אז יעדער איד זאל זיך מוסר נפש זיין צו טוהן א נחת רוח פאר זיין באשעפער."

חסד לאלפים [פונעם בעל 'פלא יועץ'] נא

ברכות השחר: אויפן קול מיט כוונה מיט א חברותא.



ברכת המזון (אריינפיר - ב)

די ברכה איז ווי א באצאהלט אויפן עסן

די ברכה וואס איז נאכן עסן איז אזוי ווי א 'באצאהלט' אויפן עסן; אזוי ווי עס וועט פארקיינעם נישט איינפאלן אז דער וואס גייט אריין אין א רעסטאראנט און עסט פון אלע גוטע עסנווארגן וואס מ'דערלאנגט דארט, וועט ארויסגיין פון דארט אן צו באצאלן, אזוי קען אויך נישט זיין אז א מענטש זאל הנאה האבן פון דער וועלט אן צו זאגן א ברכה פארן באשעפער.

עס איז באקאנט די גמרא (ברכות לה א-ב) איבער זאגן א ברכה פארן עסן, רבי לוי האט געפרעגט א סתירה צווישן די פסוקים: אין איין פסוק שטייט: "וְהָאֵלֹהִים הָאֵלֶּיךָ יִשְׁבֵּי בָהּ" (תהלים כד א), און איין פסוק שטייט: "וְהָאֵלֶּיךָ יִשְׁבֵּי בָהּ" (שם קטו טו); וויאזוי קען עס זיין? און ער פארענטפערט: "דא רעדט מען בעפאר די ברכה און דער נאכט מען נאך די ברכה" - ד.מ. דער ערשטער פסוק רעדט פון פארן זאגן די ברכה, דעמאלטס 'לה' הארץ ומלואה' אזוי ווי 'הקדש' און דער מענטש טאר נאכנישט הנאה האבן פון דעם, און דער צווייטער פסוק רעדט פון נאכן זאגן די ברכה - נאך וואס דער מענטש האט 'באצאהלט' פארן אויבירשטן מיט זיין ברכה, וואס דעמאלטס האט ער באקומען רשות הנאה האבן פון דער וועלט.

לויט דעם לייגט צו רבי חנינא בר פפא און זאגט: "נענדער וואס האט הנאה פון דער וועלט און קיין ברכה איז עס גערעכנט ווי ער גלטיג פון הקדוש ברוך הוא און פון כנסת ישראל", ווייל ער האט געגעסן אן צו באצאלן, און דער וואס עסט אן באצאהלט ווערט אנגערופן א גזלן.

פון דעם אלעס קענען מיר לערנען ווי גרויס איז דער חיוב צו בענטשן ברכת המזון ווי עס דארף צו זיין, ווייל אויב מיר ווילן הנאה האבן פון דאס עסן און נישט זיין חלילה ווי גזלנים, דארפן מיר פארשטיין וואס מיר זאגן ארויס פון אונזער מויל, ווייל נאר אזוי וועלן מיר קענען וויסן אויב מיר האבן טאקע ריכטיג געלויבט הש"ת און אים 'באצאהלט' אויפן עסן וואס מיר האבן געגעסן.

די סגולה פון ברכת המזון בכונה

אויסער דעם חיוב פון בענטשן מיט כונה ווי אויבן דערמאנט, איז אויך פארהאן אין דעם א אפענע און קלארע סגולה אויך פרנסה און אויך הצלחה אין אלעס, אזוי ווי דער בעל 'ספר החינוך' שרייבט (מצוה תל): "אזוי האב איך מקובל פון מיינע רביס, אז יעדער וואס גיט אכטונג צו בענטשן ווי עס דארף צו זיין, וועט ער א גאנץ לעבן האבן פרנסה בכבוד און וועט נישט דארפן צוקומען צו מענטשן."

אין 'משנה ברורה' (קפה א) ווערט דאראפ געברענגט די הבטחה פונעם בעל ספר החינוך, און האט צוגעלייגט: "און דער וואס איז מדיקדק זאל לכתחילה אכטונג געבן בענטשן אייגענויג און נישט בעל ספר" - צו מחזק זיין דעם ענין ברענגט דער 'חפץ חיים' אן נאמען פון 'ספר חסידים' א מוראדיגע מעשה: "איינער איז געשטארבן, און האט זיך באוויזן אין חלום פאר איינעם פון זיינע נאנטע און האט אים געזאגט: זאלסט וויסן אז יעדן טאג טוהט מען מיר משפט'ן אויך דעם וואס איז האב נישט אכטונג געגעבן זאגן אלע ברכות מיט כונה."

דא איז דער פלאץ אראפ ברענגען די ווערטער פונעם בעל הרוקח (הל סעודה

של) וואס מערקט אן אז אלע אותיות קען מען טרעפן אין ברכת המזון, אויסער דער אות פ', און פון דעם לערנט מען אז די 'אף וחימה' קענען נישט געוועלטיגן אין אזא פלאץ וואו מ'בענטשט מיט כונה.

און אזוי שרייבט דער חיד"א: בענטשן ברכת המזון אויפן קול און מיט שמחה איז א סגולה אויך פרנסה, אזוי ווי עס שטייט (משלי י כב): "בְּרִכַּת ה' הִיא חַיִּים וְעוֹלָם אֶתְּנוֹתָהּ לָנוּ". ד.מ. אז ברכת המזון וואס איז די ברכה פון ה' - וואס מיר זענען באפוילן געווארן אויך דעם פון הש"ת, ווייל איר חיוב איז דאך מן התורה, דאס וועט ריך מאכן דעם מענטש וואס גיט אכטונג עס זאגן ווי עס דארף צו זיין! (הנהגת יצוצי אורות על הוזה"ק ויהל ריח א).

אין זיין צוואה פאר זיינע קינדער (וואס איז געדרוקט אנהייב זיין ספר) דערציילט אויך זיך דער בעל "סוד ושוש העבודה", אז יעדן טאג פארן בענטשן האט ער געדאוונט א עקסטערע תפילה צו הש"ת, ער זאל אים אפהיטן אז קיינער זאל נישט אריינקומען אין זיין הויז אינמיטן בענטשן, טאמער זיין כוונה וועט געשטערט ווערן. אזוי אויך נאכן בענטשן האט ער געלויבט הש"ת אויך דעם וואס ער האט אים מזהב געווען צו בענטשן ווי עס דארף צו זיין.

אזוי איז דאס בענטשן באווייליגט פאר הש"ת

מיר וועלן ענדיגן מיט א מעשה וואס רבי ישראל נאגארה ברענגט אין זיין ספר 'כלי מחזיקי ברכה' (פרק ב) אויך איינעם פון די ערליכע מענטשן אין זיין דור, רבי מרדכי מסנות, וואס האט זוכה געווען צו תורה גדולה במקום אחד:

איינמאל זענען אנגעקומען צו זיין הויז דריי גרויסע חכמים אין בעהטן געלט אויך א געוויסע דבר מצוה, און צווישן זיי איז געווען מיינ פאטער. ווען זיי זענען אריין האבן זיי אים געטראפן יצאן נעבן זיין טיש, זיי פנים אויך ארויף און זיינע הענט איז אויסגעשפרייט צום הימל, און ער בענטש ברכת המזון מיט א געוואלדיגע כוונה.

זיינענדיג פארשטייט אין די ווערטער האט רבי מרדכי נישט באמערקט די חכמים וואס זענען אריינגעקומען אין זיין הויז, און נאר נאכן ענדיגן דאס גאנצע בענטשן האט ער באמערקט די חכמים וואס זענען דארט געווען, און דעמאלטס האט ער זיך אויפגעשטעלט אויך זיינע פוס און האט זיי געזאגט: 'בואכם לשלום!' זייט מיר מוחל אויך דעם וואס איך האב נישט באמערקט אז ענק זענען אריין, ווייל איך האב געהאלטן אינמיטן רעדן מיטן מיינ באשעפער, אזוי ווייט איז געווען זיין דביקות און זיין כוונה ביים בענטשן.

און רבי ישראל נאגארה ענדיגט מיט התפעלות: אזא ברכה איז זייער באווייליגט פארן באשעפער און דאס גלוסט ער, און עס איז נישט קיין אוונגערע אז דער וואס בענטשט אויך איז וועג ווערט אליין געבענטשט מיט עושר וכבוד.

פון אלע וועלן זיך משתדל זיין לערנען, פארשטיין און פארשטיין די באדייט און די טייטש פון די הייליגע ברכה, אזוי וועלן מיר קענען וויסן אז מיר האבן טאקע געבענטשט ווי עס דארף צו זיין און מיר האבן געלויבט הש"ת אויך זיינע חסידים מיט אונז.

מעשה אמונים

א ווענטליכע ערציילונג
אויף אמון און תפילה

די שכינה האט זיך באוויזן ביים כותל המערבי

אביסל פארנייגערט, און האט שנעל אויסגענוצט די געלעגנהייט פארן קיין ירושלים.

צו קענען באצאלן די ריזיע האט רבי אברהם געמוזט פארקויפן רוב פון די מעבל פון זיין הויז. און בעפאר ער האט זיך ארויסגעלאזט אויפן לאנגן וועג האט ער זיך איינגעשפארט אין זיין הויז אויף דריי טעג וואס אין זי האט ער מרבה געווען בתפילה ותחנונים אז די ריזיע זאל מצליח זיין, און נאכדעם האט ער זיך ארויסגעלאזט אויפן וועג.

ווי געזאגט, א לאנגע און א שווערע וועג האט רבי אברהם געדארפט אדורכגיין ביז ער וועט אנקומען קיין ירושלים. עטליכע מאל אינמיטן וועג האט אים אויסגעזעהן אז ער קען נישט מער פארזען, אבער מיטן כח פון זיין שטארקע אמונה האט ער זיך געשטארקט מיט זיינע איבערגעבליבענע כוחות און האט פארנומען די ריזיע, ביז ער האט זוכה געווען אז זיינע פיס זענען געשטאנען אין די אריינגאנג און די הייליגע שטאט.

ווען ער איז אנגעקומען צו די הייליגע שטאט, כאטש זיין שווערע צושטאנד, האט ער נישט געזוכט א אכסניא ווי דארט וועט ער זיך קענען אפרוען פון די שווערע וועג, נאר ער האט זיך באלד געוואנדן צו די כותל המערבי, ער זאל דארט אויספירן זיין גרויסע שליחות.

עס איז שוין געווען א שפעטע נאכט שטונדע ווען רבי אברהם איז ענדליך אנגעקומען צו די כותל המערבי. קיין לעבעדיגע זעהל האט זיך דארט נישט באוויזן, און רבי אברהם האט זיך ערלויבט ארויסגעבן זיין צער און ווייטאג. ער האט אויסגעבראכן אין ביטערליכן געוויין און האט זיך געשטעלט דאווענען צום אויבערשטן. אין לויף פון לאנגע מינוטן האט ער מיט גרויס זייגען און געשרייען געפונעלייגט זיין גרויסן ווייטאג ביז זיינע כוחות האבן זיך אויסגעלאזט און איז געפאלן מאטעלאז.

זיין באוואוסטזיין האט זיך פארנעמט, און פלוצלינג, אין די נעפל און די טונקלעקייט האט ער באמערקט א הויכן געשטאלט אנגעטוהן מיט שווארץ קומט ארויס פון צווישן די שטיינער פון דער כותל המערבי.

רבי אברהם האט באלד פארשטאנען אז דער מינוט האט געמיינט זיין רבי דער א"י, און קענען זיינע אויגן שטייט יעצט די שכינה הקדושה וואס איז צובראכן אויף איר הייליגע וואוינונג וואס איז חרוב געווארן און אירע קינדער זענען פון איר אוועק גענומען געווארן און געגאנגען געפגענגעניש, ער האט צוריק זיינע קליידער און איז אראפגעפאלן אויף דער ערד ווען זיין גאנצע קערפער טרייסלט פון צער און געוויין, און זיין מויל שרייט אין קיין שטימע: "ווי אז מיר, און ווי אז פאר מיי זעהל אז אוי האב איך געזעהן די שכינה."

פון גרויס צער און ווייטאג האט רבי אברהם גע'חלש'ט, פון אזוי ווי פון אינמיטן חלום האט ער געפיהלט ווי דער געשטאלט דערנענטערט זיך צו אים, לייגט אראפ אירע הענט אויף זיין קאפ און זאגט אים: "טרייסט זיך מיי קינד אברהם. טרייסט זיך ווייל איך וועל איך גיכן דאחמונת האבן אויך מיינע קינדער און איך אויסלייגן פון דער גלות."

דער געשטאלט איז צוביסלעך פארהוילן געווארן, און רבי אברהם האט געפיהלט די פרישע כוחות וואס קומען אריין אין אים. צוביסלעך האט ער זיך דערמאנטערט אז איז צוריק געקומען צו זיין באוואוסטזיין, ווען זיין מויל הערט נישט אויך צו מומלעך זיין ווערטער וואס ער האט געהערט: "עוד יש תקוה... ושבנו בנינו לגבולם."

רבי אברהם האט זיך אויפגעהאלטן נאך עטליכע טעג אין ירושלים פון דער הקדושה, וואס אין זי איז ער צוריק געקומען צו זיינע כוחות ביז ער האט געקענט צוריק גיין צו זיין שטאט.

נאך א לאנגע און שווערע ריזיע איז רבי אברהם ווידער געשטאנען אין די הייליגע שטאט צפת. די בלאסע קאליר וואס איז געווען אויף זיין פנים ווען ער איז ארויס פון דארט האט זיך יעצט געטוישט אויף א רויטליכן קאליר, און זיין קערפער האט אויסגעזעהן פריש און געזונט.

ווען רבי אברהם איז אריין באוואוסט אין זיין רבי, האט די פנים פון דער א"י הקדוש געשיינט און האט אים געזאגט: "וואויל איך זיך, וואויל איך זיך מיי קינד וואס דו האסט זוכה געווען צו זיין זעלענע מינוט נאך גילוי פנים אין דעם גרויסן און טיפן באהעלטערניש וואס מיר געפינען זיך אין דעם און לויף פון דעם לאנגע און שווערן גלות. זאלסט וויסן אז דו האסט זוכה געווען צו דעם אין זכות וואס דו האסט מקדיש געווען זיין גאנצע לעבן ערוועקן דעם חברים און באקאנטע פון קלאגן אויפן גלות און זיך מצטרעם זיין אין די צער השכינה."

ווייל דו האסט זוכה געווען צו דעם, ביז איך פארזיכערט אז דו וועסט זאכן מאריר זיין מיט זיין מינוט און קענען פארזען דינע הייליגע פעולות מענטשן זיין די גולה.

און טאקע אזוי, אזוי ווי זיין רבי האט אים געוואונטשן, האט רבי אברהם זוכה געווען זיך צו שטארקן פון זיין קראנקייט און האט געלעבט נאך צוויי און צוואנציג יאר וואס איז זיין האט ער ווייטער געדינט דעם באשעפער מיט זיין גאנצן כח, און מיט זיין ספעציעלע וועג האט ער ערוועקט די הערצער פון די אידן זיין זאלן נתקרב ווערן צו זייער פאטער אין הימל און א גאנצע צייט האפן צו די גולה.

שם הגדולים [לחיד"א] ערך רבי אברהם ברוכים; קוב הישר' פרק צד